



شماره : ۹۹۵۴/۱۰۸۷۷۶۹

تاریخ : ۱۴۰۰/۱۲/۰۴

پیوست : دارد

نماینده وزارت امور خارجه - اصفهان

به نام خدا

جناب آقای کمیلی

رئیس محترم سازمان صنعت، معدن و تجارت استان اصفهان

موضوع: معرفی شهر بخارست رومانی

با سلام،

احتراماً، گزارش واصله از سفارت جمهوری اسلامی ایران در بخارست با عنوان "معرفی شهر بخارست رومانی" جهت ملاحظه و هرگونه بهره برداری به پیوست ایفاد می گردد.
شایان ذکر است بخارست پایتخت و بزرگترین شهر رومانی و از نظر اقتصادی توسعه یافته ترین و صنعتی ترین شهر این کشور است که حدود ۲۱ درصد از تولید ناخالص داخلی و حدود یک چهارم تولید صنعتی این کشور را به خود اختصاص داده است. بخارست خانه اکثر شاخه های اقتصادی رومانی، از ساخت و ساز تا داروسازی، به جز کشاورزی می باشد. اقتصاد بخارست عمدتاً بر صنعت و خدمات متمرکز است و بخش خدمات به ویژه در ده سال گذشته رشد قابل ملاحظه ای داشته است. یکی از مهمترین بخش های خدمات مربوط به حوزه IT و مخابرات می باشد و از سال ۲۰۰۰ صنعت املاک و ساخت و ساز نیز در این شهر رونق ویژه ای داشته است.

علیرضا سالاریان
رئیس نمایندگی

رونوشت:

جناب آقای نقش معاون محترم هماهنگی امور اقتصادی استانداری اصفهان

جناب آقای گلشیرازی رئیس محترم اتاق بازرگانی صنایع، معادن و کشاورزی اصفهان

جناب آقای سهل آبادی رئیس محترم هیات مدیره خانه صنعت، معدن و تجارت استان اصفهان



سفارت جمهوری اسلامی ایران - بخارست

معرفی استان های مهم کشور رومانی با تمرکز بر وضعیت اقتصادی:

شماره ۴ - بخارست



اسفند ۱۴۰۰

بسمه تعالی

معرفی استان های مهم کشور رومانی:

شماره ۴: بخارست

❖ خلاصه مدیریتی:

بخارست پایتخت و بزرگترین شهر رومانی و همچنین مرکز فرهنگی، صنعتی و مالی آن است که در جنوب شرقی رومانی واقع شده است. این شهر ۶ منطقه دارد و هر منطقه دارای شهرداری و شورای محلی می باشد.

بخارست از نظر اقتصادی توسعه یافته ترین و صنعتی ترین شهر رومانی است که حدود ۲۱ درصد از تولید ناخالص داخلی و حدود یک چهارم تولید صنعتی این کشور را به خود اختصاص داده است. بخارست خانه اکثر شاخه های اقتصادی رومانی، از ساخت و ساز تا داروسازی، به جز کشاورزی می باشد.

اقتصاد بخارست عمدتاً بر صنعت و خدمات متمرکز است. خدمات به ویژه در ده سال گذشته رشد قابل ملاحظه ای داشته اند. یکی از مهمترین بخش های خدمات مربوط به حوزه IT و مخابرات است. همچنین از سال ۲۰۰۰ صنعت املاک و ساخت و سازی در این شهر رونق ویژه ای داشته است.

در این گزارش ضمن ارائه توضیحاتی در خصوص جغرافیای بخارست، اطلاعاتی در خصوص جاذبه های تاریخی و طبیعی، مهمترین شرکت ها در حوزه های مختلف از نظر گردش مالی، نهادهای تجاری، سندیکا و مواردی از این قبیل ذکر شده است.

❖ مقدمه:

کشور رومانی در جنوب شرق اروپا و شمال شبه جزیره بالکان، در حاشیه رودخانه دانوب واقع شده است. این کشور با داشتن ۲۳۸,۳۹۷ کیلومتر مربع، دوازدهمین کشور اتحادیه اروپا از نظر مساحت می باشد. رومانی در سال ۱۹۹۵ به عضویت سازمان تجارت جهانی، در سال ۲۰۰۴ به عضویت سازمان ناتو و در سال ۲۰۰۷ به عضویت اتحادیه اروپا درآمده است. در تقسیمات کشوری، رومانی به هشت منطقه توسعه یا کلان تقسیم می شود که هر کدام از مناطق نیز از چند استان تشکیل می شوند. این کشور در مجموع ۴۱ استان دارد و شهر بخارست پایتخت آن است. مناطق توسعه رومانی در واقع اختیارات اداری و شورای قانونگذاری یا اجرایی ندارند. تنها وظیفه آنها

تلاش جهت دریافت بودجه از صندوق فاره^۱ اتحادیه اروپا برای توسعه منطقه ای و همچنین جمع آوری آمار منطقه ای است. مناطق توسعه رومانی شامل شمال غرب^۲، مرکز^۳، شمال شرق^۴، جنوب شرق^۵، جنوب-مونتینیا^۶، بخارست-ایلفو^۷، جنوب غرب-اولتینیا^۸ و غرب^۹ می شود.

بانک جهانی بر اساس داده های سال ۲۰۲۰ برای اولین بار رومانی را به عنوان کشوری با درآمد بالا (درآمد سرانه ۱۲۵۷۰ دلار) طبقه بندی کرد. با این حال، بحران ناشی از بیماری همه گیر کرونا، این کشور را به گروه کشورهای با درآمد متوسط تقلیل داده است. در میان مدت و بلندمدت، رومانی باید بر محدودیت های ساختاری خود، از جمله کسری های مداوم، نابرابری های زیاد و همچنین پایه های ضعیف رشد ناشی از بهره وری پایین و مشکلات مربوط به کمیت و کیفیت نیروی کار رسیدگی کند. رشد اقتصاد رومانی در سال ۲۰۲۰ برابر با ۳٫۹ درصد کاهش یافت اما با برنامه ریزی های اقتصادی صورت گرفته در سال ۲۰۲۱ رشد اقتصادی این کشور ۶٫۵ درصد افزایش داشت. تولید ناخالص داخلی رومانی به دلار، ۲۴۹ میلیارد دلار و سرانه تولید ناخالص داخلی در جمعیت نوزده میلیونی رومانی، به ازای هر فرد ۱۲۹۶۸٫۸ دلار می باشد.

هشت شهرستان در این مناطق اقتصادی به استثنای بخارست از سرانه درآمد بالایی به نسبت دیگر شهرستان ها برخوردار بوده اند که عبارت اند از:

۱- تیمش^{۱۰} ۲- کنستانتزا^{۱۱} ۳- کلوز^{۱۲} ۴- ایلفو^{۱۳} ۵- براشو^{۱۴} ۶- آلبا^{۱۵} ۷- سیبویو^{۱۶} ۸- پراهوو^{۱۷}.

با عنایت به اهمیت شناخت موقعیت و ظرفیت های هر یک از این شهرستان ها، سفارت جمهوری اسلامی ایران در رومانی در نظر دارد تا مجموعه گزارش هایی در این خصوص تهیه نماید. در چهارمین شماره از این

¹ PHARE

² Nord-Vest

³ Centru

⁴ Nord-Est

⁵ Sud-Est

⁶ Sud-Muntenia

⁷ Bucurest-Ilfov

⁸ Sud-Vest oltenia

⁹ Vest

¹⁰ Timis

¹¹ Constanta

¹² Cluj

¹³ Ilfov

¹⁴ Brasov

¹⁵ Alba

¹⁶ Sibiu

¹⁷ Prahova

مجموعه به استان بخارست پرداخته خواهد شد. استان بخارست جزو منطقه توسعه مونتنیا^{۱۸} است. در ادامه به معرفی این استان، که پاریس کوچک هم خوانده می شود، در ابعاد جغرافیایی، تاریخی، اقتصادی خواهیم پرداخت.

مونتنیا یک منطقه تاریخی در جنوب رومانی است. این منطقه از شمال به کوه‌های کارپات (که آن را از ترانسیلوانیا جدا می‌کند)، از غرب به رودخانه اولت (که آن را از اولتنیا مشخص می‌کند)، از جنوب و شرق به رودخانه دانوب (که آن را از بلغارستان و دوبروژا جدا می‌کند) و در شمال شرقی به رودخانه های میلکوف، پوتنا و سیرت (فراتر از آن مولداوی است) می‌رسد.

شهرستان ها و واحدهای اداری این منطقه شامل آرچش، بریلا، بوزائو، کالاراش، دومبوویتا، جورجو، ایالومیتا، ایلفو، پراهوا، تلئورمان، بخارست^{۱۹} می‌شود. مهم ترین شهرهای این منطقه شامل بخارست، الکساندریا، بریلا، بوزائو، کالاراش، جورجو، پیتشت، پلیشت، اسلاتینا، اسلوبوزیا و تراگوشت^{۲۰} می‌شود.



❖ جغرافیای بخارست:

بخارست پایتخت و بزرگترین شهر رومانی و همچنین مرکز فرهنگی، صنعتی و مالی آن است که در جنوب شرقی رومانی واقع شده است. این شهر به هیچ شهرستانی تعلق ندارد اما جمعیت آن از هر شهرستانی در کشور رومانی بیشتر است.

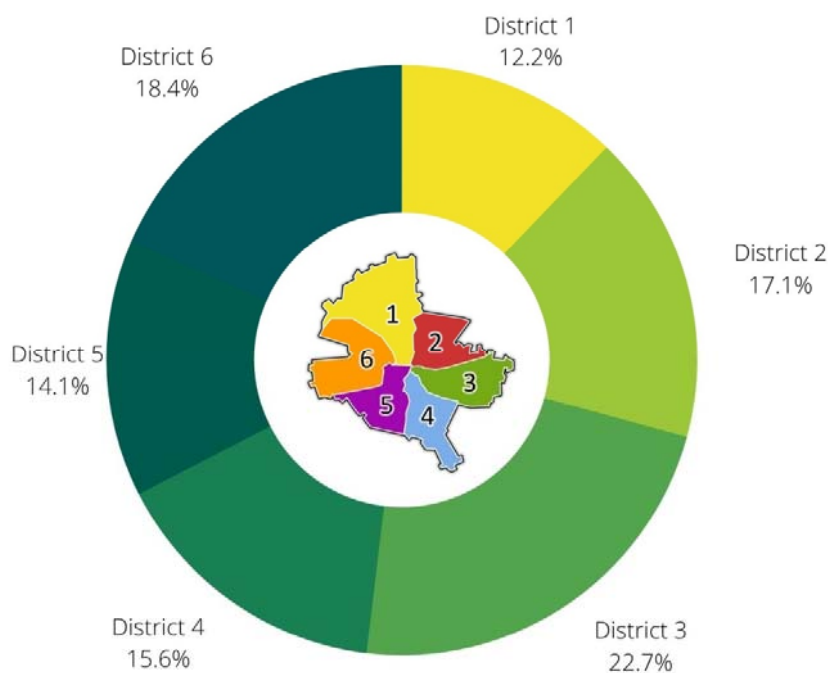
¹⁸ Muntenia

¹⁹ Argeş .Brăila .Buzău .Călărași .Dâmbovița .Giurgiu .Ialomița .Ilfov .Prahova .Teleorman .Municipiul București.

²⁰ București .Alexandria .Brăila .Buzău .Călărași .Giurgiu .Pitești .Ploiesti .Slatina .Slobozia و Târgoviște.

مهمترین دریاچه های بخارست شامل دریاچه هراسترو، دریاچه فلوراسکا، دریاچه تی و دریاچه کولنتینا می شوند. پارک ها و باغ های بخارست نیز شامل پارک هراسترو، پارک تینرتولوی و باغ گیاه شناسی ۲۲ است.

جمعیت فعلی بخارست ۲,۱۵۱,۶۶۵,۰۰۰ نفر است که در مناطق شش گانه آن به شرح زیر توزیع شده است: ناحیه ۱ - ۲۶۳۳۶۳، ناحیه ۲ - ۳۶۸۶۰۱، ناحیه ۳ - ۴۹۰۰۳۲، ناحیه ۴ - ۳۳۶۳۳۶، ناحیه ۵ - ۳۳۶۳۳۶ و ناحیه ۵ - ۲۶۳۳۶۳ (با در نظر گرفتن افرادی که مدارک اقامت قانونی ندارند یا در حال تردد هستند، می توان گفت بخارست روزانه بیش از سه میلیون نفر را در خود جای می دهد).



حدود ۹۷ درصد از جمعیت بخارست، که اطلاعاتی آنها در دسترس است، رومانیایی هستند. سایر اقوام مهم عبارتند از روماها (کولی ها)، مجارها، ترک ها، یهودیان، آلمانی ها، چینی ها، روس ها، اوکراینی ها و ایتالیایی ها. تعداد نسبتاً کمی از مردم بخارست نیز یونانی، ارمنی، بلغاری، آلبانیایی، لهستانی، فرانسوی، عرب، آفریقایی (از جمله آفریقایی-رومانیایی ها)، ویتنامی، فیلیپینی، نپالی، افغان، سریلانکایی، بنگلادش، پاکستانی، ایرانی و هندی هستند. از نظر مذهبی، حدود ۹۶ درصد جمعیت رومانیایی بخارست ارتدوکس، حدود ۱,۴ درصد کاتولیک و ۰,۵ درصد مسلمان هستند.

²¹ Herăstrău Lake, Floreasca Lake, Tei Lake, and Colentina Lake

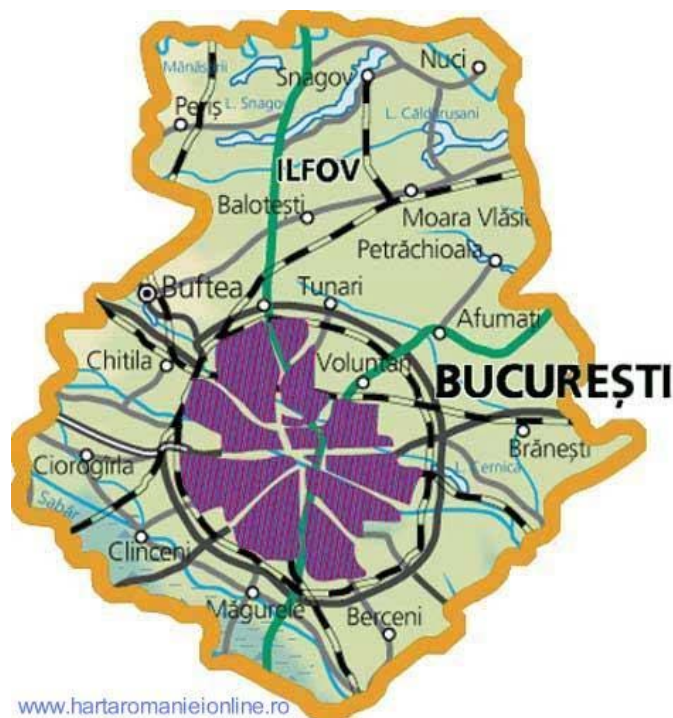
²² Herăstrău Park, Tineretului Park and the Botanical Garden

همانطور که در بالا ذکر شد، بخارست در ۶ منطقه سازماندهی شده است. هر منطقه دارای شهرداری و شورای محلی خود است که ابتکارات و تصمیم گیری های مربوط به محل در آن صورت می گیرد. اطلاعات مربوط به هر یک از این مناطق در جدول زیر آمده است.

وب سایت	آدرس و تلفن و رایانامه	محل های واقع در منطقه	منطقه
https://www.primaria-sector1.ro/	Address: Banu Manta Ave., no. 9 Phone number: 021 319 10 13 Mail: registratura@primarias1.ro	Băneasa, Pipera, Floreasca, Dămăroaia, Bucureștii Noi, Primăverii, Aviației, Grivița, Aviatorilor, Victoriei, Pajura, Domenii.	۱
https://www.ps2.ro/	Christigiilor Street, no. 11-13 Phone number: 021.209.60.00/ 021.2096000 int. 136; 021.2096036 Mail: primar@ps2.ro	Pantelimon, Colentina, Iancului, Tei, Floreasca, Moșilor, Vatra Luminoasă	۲
www.primarie3.ro	Address: Calea Ducești Street, no. 191 Phone number: 021.318.03.23 Mail: relatiipublice@primarie3.ro	Vitan, Ducești, Titan, Balta Albă, Centru Civic, Dristor, Muncii, Unirii	۳
https://ps4.ro	Address: George Coșbuc Ave., no. 6-16 Phone number: 021.335.92.30 / 021.335.92.36 / 021.335.92.38 Mail: contact@ps4.ro	Berceni, Giurgiului, Olteniței, Tineretului, Văcărești, Timpuri Noi	۴
https://sector5.ro	Address: Fabrica de Chibrituri Street, no. 9-11 Phone number: 021.314.43.18; 021.314.46.80 / int. 1031,1032; 021.313.67.68	Giurgiului, Ferentari, Rahova, Ghencea, Cotroceni, 13 Septembrie	۵

	Mail: primarie@sector5.ro		۶
prim6@primarie6.ro	Address: Calea Plevnei Street, nr.147-149 Phone number: (0376) 204 319 Mail: primarie@sector5.ro	Giulești, Drumul Taberei, Militari, Crângași. Ghencea	

البته همه این بخشها و شهرداران تابع شهرداری بخارست و شورای عمومی هستند. در بخارست منطقه دیگری نیز قرار دارد که منطقه شهری بخارست^{۲۳} نامیده می شود. این منطقه، جغرافیایی و اداری است و شامل مناطق اصلی از شهرستان ایلفو^{۲۴}، از بوفتا^{۲۵} تا برانشتی^{۲۶}، از کوپاچنی^{۲۷} تا نوچی^{۲۸} است. انجمن توسعه بین اجتماعی منطقه شهری بخارست مسئولیت این بخش را برعهده دارد.



²³ Metropolitan Area of București

²⁴ Ilfov

²⁵ Buftea

²⁶ Brănești

²⁷ Copăceni

²⁸ Nuci

ایمیل	آدرس و تلفن و رایانامه	نام مدیر	
relatiipublice@pmb.ro	آدرس: B-dul Regina Elisabeta, Nr. 47, Sector 5, cod postal 050013 تلفن: 021-3055555	شهردار بخارست: نیکوسور دان ^{۲۹}	۱
office@adizmb.ro	آدرس: Regina Elisabeta Blvd., No. 44, B, 3rd floor, 32 apartment, District 5 شماره تلفن: 0213180113	مدیر انجمن توسعه بین‌اجتماعی منطقه شهری بخارست ^{۳۰} : ماریان روسو ^{۳۱}	۲

❖ جاذبه های تاریخی و طبیعی بخارست:

برای اولین بار در سال ۱۴۵۹، شهر بخارست، به عنوان "ارگ بخارست"^{۳۲} نام برده شد و به محل اقامت وویود والاشیا، ولاد سوم^{۳۳} تبدیل شد. در زمان حاکمان بعدی، بخارست به عنوان اقامتگاه تابستانی دربار سلطنتی استفاده می شد. این شهر در طول سال‌های آینده، پس از افزایش اهمیت جنوب مونتینیآ^{۳۴} که به دلیل خواسته‌های قدرت زمامداری - امپراتوری عثمانی، به وجود آمد، با تراگوشتی^{۳۵} بر سر انتخاب به عنوان پایتخت رقابت کرد.

در سال ۱۸۶۲، پس از اینکه والاشیا و مولداوی^{۳۶} متحد شدند تا پادشاهی رومانی را تشکیل دهند، بخارست پایتخت کشور جدید شد. در سال ۱۸۸۱، این شهر به مرکز سیاسی پادشاهی تازه اعلام شده رومانی در زمان پادشاه کارول اول تبدیل شد. بین ۶ دسامبر ۱۹۱۶ و نوامبر ۱۹۱۸، شهر توسط نیروهای آلمانی اشغال شد و پایتخت رسمی به طور موقت به یاش^{۳۷}، در منطقه مولداوی منتقل شد. پس از جنگ جهانی اول، بخارست مجدداً پایتخت رومانی شد.

²⁹ Nicușor Dan

³⁰ Asociația de Dezvoltare Intercomunitară Zona Metropolitană București (ADZIMB)

³¹ Marian Rusu

³² Citadel of București

³³ Voivode of Wallachia, Vlad the Third

³⁴ Muntenia

³⁵ Târgoviște

³⁶ Wallachia and Moldavia

³⁷ Iași

لازم به ذکر است در سال ۱۷۸۲، اولین نمایندگی های دیپلماتیک خارجی توسط روسیه و اتریش در بخارست افتتاح شد. در سال ۱۷۸۵ فرانسه، در سال ۱۷۸۶ پروس و در سال ۱۸۰۱ انگلستان در بخارست سفارت تاسیس کردند. ایران نیز نخستین بار در سال ۱۹۰۲ در بخارست نمایندگی دیپلماتیک تاسیس کرد.

مهم ترین بناهای تاریخی و جاذبه های طبیعی شهر بخارست را می توان به شرح ذیل معرفی کرد:

✓ طاق پیروزی که در بخش شمالی بخارست، در جاده کیسلف واقع شده است، توسط پتر آنتونسکو در سال های ۱۹۲۱-۱۹۲۲ طراحی شد. طاق پیروزی از مهم ترین بناهای یادبود شرکت رومانی در جنگ جهانی و اتحاد سرزمین های رومانی پس از آن است. این بنا همچنین یادبود تاجگذاری پادشاه فرنیناند اول و ملکه ماریا می باشد و موزه کوچکی در آن قرار دارد که در مناسبت های خاص می توان از آن بازدید کرد.



نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
اداره کل معماری منظر و انجمن های عمومی / اداره سابق بناهای تاریخی و میراث گردشگری ^{۲۸}	ویکتور ایمانوئل ^{۳۹}	Polonă Street, No. 24-26, District 1	021-3183767	secretariat@ampt.ro https://www.ampt.ro/

³⁸ General Directorate for landscape architecture and public forums / ex Monuments and Tourist Heritage Administration

³⁹ Victor Emanuel Picu

✓ کاخ مجلس به دستور نیکولای چائوشسکو ساخته شد. این ساختمان هم اکنون مجلس سنا و مجلس نمایندگان، همراه با سه موزه و یک مرکز کنفرانس بین‌المللی را در خود جای داده است. موزه های این کاخ عبارتند از: موزه ملی هنرهای معاصر، موزه توتالیتاریسم کمونیست و موزه کاخ. اگرچه نام اصلی این کاخ، خانه جمهوری بود، اما پس از انقلاب در دسامبر ۱۹۸۹ به خانه مردم شهرت یافت.



نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
کاخ مجلس	ایون مارسل چولاکو ^{۴۰}	Izvor Street, no. 2-4, District 5 (Chamber of Deputies entrance, conference center)	021-3160300	cabinet.presedinte@cdep.ro

✓ آتناؤوم رومانیایی^{۴۱} یک ساختمان نمادین است که ۱۲۰ سال پیش (۱۸۸۶-۱۸۸۸) در قلب بخارست ساخته شد و به نماد معماری پایتخت تبدیل شده است. این مکان خانه فیلامونیک "جورج انسکو" و جشنواره جورج انسکو است.

⁴⁰ Ion-Marcel Ciolacu

⁴¹ Romanian Athenaeum



بسیاری از شخصیت‌های بزرگ، هنرمندان و علمای رومانی، در صحنه آتناوم اجرا می‌کردند و پادشاهان و ملکه‌ها، سیاستمداران و مهمانان برجسته خارج از کشور در رویدادهایی با اهمیت ملی و جهانی اجرا شده در این مکان شرکت کردند. آتناوم رومانیایی مکانی بود که بسیاری از لحظات با اهمیت تاریخی در آن اتفاق افتاد.

نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
آتناوم رومانیایی	آندری رادو دیمیتریو ^{۴۲}	Benjamin Franklin Street, No. 1-3, District	0213152567	office@fge.org.ro https://www.fge.org.ro/

✓ موزه دهقانان رومانیایی موزه قوم‌نگاری، هنر ملی، هنر تزئینی و هنرهای صنعتی با فرمان سلطنتی در ۱۳ ژوئیه ۱۹۰۶ تأسیس شد. این موزه میزبان نمایشگاه‌های موقت، مجموعه‌های قدیمی و جدید، نمایشگاه‌های سنتی، ترویج «محصولات دهقانی رومانیایی»، رونمایی کتاب‌ها و مناظره‌ها، کنسرت‌ها و فیلم‌های مردم‌شناسی، گفتگوها و شب‌های فرهنگی و غیره است.



⁴² Andrei-Radu Dimitriu

نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
موزه دهقانان رومانیایی	ویرجیل استفان نیتولسکو ^{۴۳}	Kiseleff Ave., No. 3, District 1	021317966107 36238848	info@muzeultaranuluiroman.ro muzeultaranuluiroman.ro

✓ موزه ملی هنر رومانی^{۴۴} بزرگترین دارنده ارزشمند ترین آثار هنر رومانیایی، اروپایی و شرقی این کشور است. این موزه در کاخ سلطنتی سابق بخارست واقع شده است و شامل گالری ملی (هنر قرون وسطایی و مدرن رومانیایی) و گالری هنر اروپا می شود. علاوه بر نمایشگاه‌های موقت متعدد، بازدیدکنندگان همچنین می توانند به تورهای راهنما در تالار تخت سابق و دیگر فضاهای مرتبط تاریخی بپیوندند. موزه زامباچین، موزه تئودور پالادی، موزه مجموعه‌های هنری^{۴۵} زیر مجموعه موزه ملی هنر رومانی هستند.



نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
موزه ملی هنر رومانی	کالین استرجین ^{۴۶}	Victoriei Street, No. 49- 53, District 1	۰۲۱۳۱۴۸۱۱۹	secretariat@art.museum.ro http://www.mnar.arts.ro/

⁴³ Virgil Ștefan Nițulescu

⁴⁴ The National Museum of Art of Romania

⁴⁵ K. H. Zambaccian Museum, Theodor Pallady Museum, Museum of Art Collections

⁴⁶ Călin Stegorean

✓ موزه شهرداری بخارست ۴۷ یک موزه تاریخ و هنر زیر نظر تالار شهر بخارست است. واحدهای زیر از زیر مجموعه های این موزه هستند: کاخ سوسو، موزه تئودور امان، موزه دکتر نیکولای مینوویچی، خانه فیلیپسکو-سیزیانو، رصدگر نجومی دریاسالار واسیل اورسئونو، پیناکوتک ۴۸ و غیره.



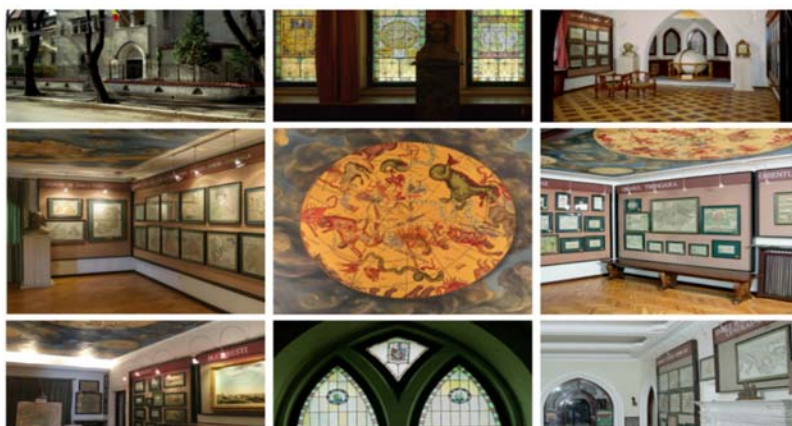
نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
موزه شهرداری بخارست	آدریان ماجورو ^{۴۹}	Bulevardul Ion C. Brătianu 2, București 030167 District 1	۰۷۲۲۵۷۴۸۹۷	relatii.publice@muzeulbucurestiului.ro http://muzeulbucurestiului.ro/

✓ موزه ملی نقشه و کتاب قدیمی در سال ۲۰۰۳ به روی عموم باز شد و در یک ویلای زیبا که در دهه ۱۹۲۰ ساخته شد میزبانی می شود. مجموعه اصلی متعلق به خانواده پروفسور آدریان نستازه بود و به دولت رومانی اهدا شد. میراث موزه شامل بیش از ۱۰۰۰ اثر مربوط به قرن ۱۶ تا ۲۰ است. در میان آنها نقشه های مناطق مسکونی رومانیایی ها و اجدادشان، قاره های جهان، نقشه های نجومی و نقشه های شهر را خواهید دید. همچنین، میراث موزه شامل آثار گرافیکی با موضوعات مختلف: مناظر، پرتره، لباس های سنتی است. در این موزه چند نقشه از ایران و شهر های آن نیز وجود دارد.

⁴⁷ Bucharest Municipality Museum/ Muzeul Municipiului București

⁴⁸ The Suțu Palace, The Theodor Aman Museum, The Dr. Nicolae Minovici Museum, The Filipescu-Cesianu House, The Admiral Vasile Urseanu Astronomic Observator, The Pinacothèque

⁴⁹ Adrian Majuru



نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
موزه ملی نقشه و کتاب قدیمی	ماریا کریستینا توما ^{۵۰}	Londra 39 Street, district 1	0040470220202	comunicare@muzeulhartilor.ro https://www.muzeulhartilor.ro/

✓ موزه دهکده بخارست^{۵۱} در کنار دریاچه هراسترو، در وسط پایتخت رومانی روستایی واقعی را با بناهای تاریخی و آثار باستانی از قرن هفدهم تا اوایل قرن بیستم بازسازی کرده است.



⁵⁰ Maria Cristina Toma

⁵¹ National Village Museum "Dimitrie Gusti"

نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
موزه دهکده بخارست	پائولینا پوپویو ^{۵۲}	Kiseleff Street 28-30, 1st District, 011347, Bucharest, Romania	۰۰۴۲۱۳۱۷۹۱۰۳	relatii publice@muzeulbucurestiului.ro http://muzeulbucurestiului.ro/

برخی دیگر از جاذبه های تاریخی و طبیعی شهر بخارست عبارتند از:

✓ پارک طبیعی واکارشتی^{۵۳} در ۵ کیلومتری از مرکز بخارست، با تصمیم دولتی به عنوان اولین پارک طبیعی شهری در رومانی ایجاد شده است، "منطقه حفاظت شده ای که بیشتر برای حفاظت از چشم انداز و تفریح تعبیه شده است"، همچنین بزرگترین فضای سبز بخارست است که ۱۸۳ هکتار را پوشش می دهد.

✓ موزه هنرهای غربی باستانی^{۵۴}

✓ کتابخانه ملی^{۵۵}

✓ موزه بانک ملی رومانی^{۵۶}

✓ خانه فرهنگ دانش آموزان^{۵۷}

✓ خانه فرهنگ رومانی^{۵۸}

✓ آرکوب^{۵۹}

✓ موزه استورک^{۶۰}

✓ موزه ستاره شناسی^{۶۱}

⁵² Paulina Popoiu

⁵³ Văcărești Natural Park

⁵⁴ Dumitru Furnica Minovici" Ancient Western Art Museum

⁵⁵ The National Library

⁵⁶ Museum of the National Bank of Romania

⁵⁷ Student Culture House/ Casa de Cultură a Studenților din București <https://ccs.ro/>

⁵⁸ Romanian Cultural Institute <https://www.icr.ro/>

⁵⁹ Arts. Culture. Bucharest (ARCUB) <https://arcub.ro/>

⁶⁰ Storck Museum <http://muzeulbucurestiului.ro/>

⁶¹ The Admiral Vasile Urseanu Astronomic Observatory <http://muzeulbucurestiului.ro/>

❖ دانشگاه های مهم شهر بخارست:

وب سایت	آدرس و اطلاعات تماس	رئیس دانشگاه	نام دانشگاه
https://unibuc.ro/	Address: 90, Panduri Street, Sector 5, 050663, Bucharest Phone number: +4021- 305.97.30 Mail: office@g.unibuc.ro	Marian Preda	دانشگاه بخارست University of Bucharest
https://upb.ro/	Address: Splaiul Independenței nr. 313, Sector 6 Phone number: + 40 21 402 9100/ + 40 21 318 1000 (President office) Mail: presedinte.senat@upb.ro	Mihnea Costoiu	دانشگاه پلی تکنیک بخارست Politehnica University of Bucharest
http://snspa.ro/	Address: Expozitiei Bvd., No. 30 A, District 1/ Povernei Street, No. 6, District 1 Mail: rectorat@snspa.ro	Remus Pricopie	دانشگاه علوم سیاسی و مدیریت دولتی بخارست National University of Political Studies and Public Administration (SNSPA)
https://www.ase.ro/	Address: 6 Piata Romana, 1st district, Bucharest, 010374 Phone number: +4 021 319.19.00; +4 021 319.19.01 Mail: rectorat@ase.ro	Nicolae Istudor	دانشگاه مطالعات اقتصادی بخارست Bucharest University of Economic Studies (ASE)
https://umfcd.ro/	Address: Dionisie Lupu Street, no. 37, District 2 Phone number: +4021 3180719 Mail: rectorat@umfcd.ro	Viorel Jinga	دانشگاه پزشکی و داروسازی کارول داویلا Univeristy of Medicine and Pharmacy "Carol Davila"

https://www.uauim.ro/	Address: 18-20 Academiei st., 010014 Phone number: +40 21 3077112 Mail: rectorat.uauim@gmail.com	arh. Marian Moiceanu	دانشگاه معماری و شهرسازی ایون مینکو "Ion Mincu" University of Architecture and Urban Planning
https://www.usamv.ro/	Address: 59 Mărăști Boulevard, District 1 Phone number: +40 (21) 318 25 64 / +40 (21) 318 22 66 (Rector office) Mail: post@info.usamv.ro / rectorat@usamv.ro	Sorin Mihai Câmpeanu	دانشگاه دامپزشکی بخارست Univeristy of Agronomic Sciences and Veterinary Medicine of Bucharest
https://unatc.ro/	Address: 75-77 Matei Voievod Street, 2nd sector, Bucharest 021452 Phone number: 021 252 7457 Mail: rector@unatc.ro	Conf. Liviu Lucaci	دانشگاه تئاتر و فیلم National University of Theater and Film I.L. Caragiale
http://www.unmb.ro/	Address: Știrbei Vodă Street, No. 33, District 1 Phone number: +4021-312.49.48 Mail: rectorat@unmb.ro / diana.mos@unmb.ro	Diana-Asinefta Moș	دانشگاه ملی موسیقی National University of Music
http://www.fjsc.unibuc.ro/	Address: 1-3 Iuliu Maniu Boulevard, Leu Complex, A corps, 6st floor, 061071, District 6 Phone number: +4021-318.15.55 Mail: secretariat@fjsc.ro / antonio.momoc@fjsc.ro	Antonio Momoc	دانشکده روزنامه نگاری و علوم ارتباطات Faculty of Journalism and Communication Studies
https://drept.unibuc.ro/	Address: 36-46 Mihail Kogălniceanu Bd, 050107, District 5 Phone number: +4021-312.49.48 Mail: informatii@drept.unibuc.ro / decan@drept.unibuc.ro	Răzvan Dincă	دانشکده حقوق Faculty of Law

❖ دفاتر سازمان های بین المللی در بخارست:

نام دانشگاه	رئیس	آدرس و اطلاعات تماس	ایمیل / وب سایت
کمیسیون ملی رومانیایی یونسکو	مادلن سربان ^{۶۲}	آدرس: Anton Cehov Street, No. 8, District تلفن: 0040212311233	ایمیل: cnr@cnr-unesco.ro/ iris.constantin@cnr- unesco.ro/ sg@cnr-unesco.ro وب سایت: https://www.cnr-unesco.ro
WHO رومانی (دفتر سازمان بهداشت جهانی در رومانی)		آدرس: Primaverii Street, No. 48 A, 011975 شماره تلفن: 0212017888	ایمیل: eurowhorom@who.int وب سایت: https://www.euro.who.int/en/countries/romania
یونیسف رومانی	پیتر بولت ^{۶۳}	آدرس: Primăverii Blvd. No. 48A, 011975 District 1 تلفن: 0040217872	ایمیل: bucharest@unicef.org وب سایت: https://www.unicef.org/
رومانی UNHCR		آدرس: UN House, 48A Primaverii Blvd, Sector 1, 011975 شماره تلفن: 0040212017873	ایمیل: rombu@unhcr.org وب سایت: https://www.unhcr.org/romania.html

❖ نهادهای حمایت از مهاجران و پناه جویان:

نام	آدرس و اطلاعات تماس	ایمیل / وب سایت
-----	---------------------	-----------------

⁶² Madlen Șerban

⁶³ Pieter Bult

Web: https://romania.iom.int/	11th, Viitorului Street Bucharest 020602, Romania	The International Organization for Migration (IOM) in Romania
Email: iombucarest@iom.int	+40 21 - 210.30.50	
Web: https://cnrr.ro/index.php/en/ab-out-en	Viesparilor Street , nr. 19, 2nd floor, 2nd district, Bucharest, Romania	The Romanian National Council for Refugees
Email: office@cnrr.ro	+4 031 405 02 75	

❖ درآمدی بر اقتصاد بخارست

الف) کلیات:

بخارست از نظر اقتصادی توسعه یافته ترین و صنعتی ترین شهر رومانی است که حدود ۲۱ درصد از تولید ناخالص داخلی و حدود یک چهارم تولید صنعتی این کشور را به خود اختصاص داده است. بخارست خانه اکثر شاخه های اقتصادی رومانی، از ساخت و ساز تا داروسازی، به جز کشاورزی می باشد.

همچنین در حالی که تنها ۹ درصد از جمعیت کشور در این شهر سکنی دارند، تقریباً یک سوم مالیات های ملی توسط شهروندان و شرکت های این شهر پرداخت می شود.

بخارست همچنین بزرگترین مرکز رومانی در حوزه فناوری اطلاعات و ارتباطات است و چندین شرکت بزرگ نرم افزاری را در خود جای داده است؛ بعلاوه بزرگترین بورس اوراق بهادار رومانی که در دسامبر ۲۰۰۵ با بورس الکترونیکی مستقر در بخارست، **Rasdaq** ادغام شد در این شهر قرار دارد.

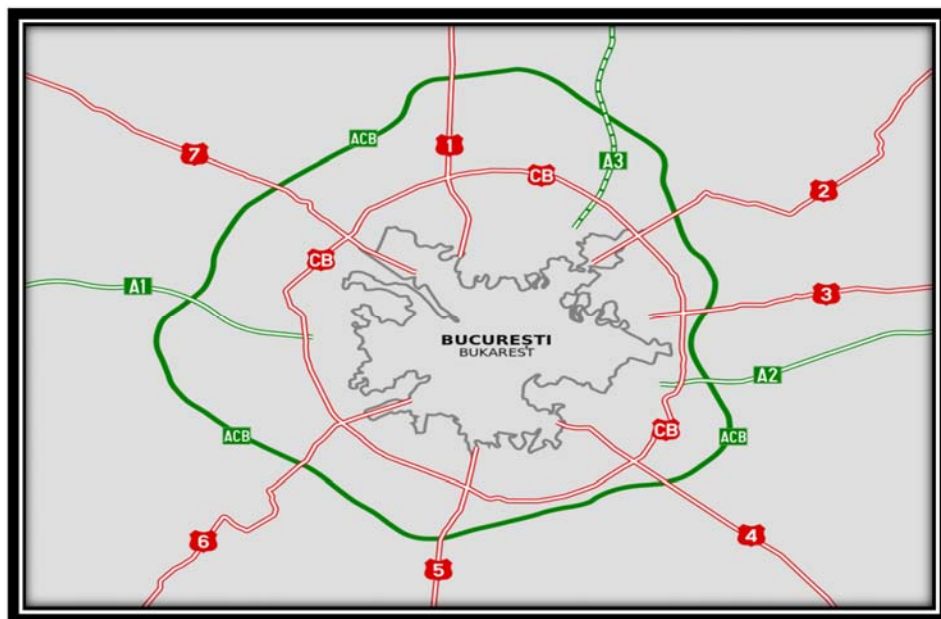
بخارست پایتختی چندملیتی است که اختلاف درآمد زیادی بین ساکنان آن وجود دارد. این شهر در سال ۲۰۲۱ رکورددار پایتخت با بالاترین نرخ رشد اقتصادی در اروپا بود. تولید ناخالص داخلی سرانه بخارست در ۲۰ سال گذشته ۴,۵ برابر افزایش یافته است که بالاتر از تولید ناخالص داخلی کشورهای صربستان، کرواسی یا بلغارستان است. از بین ۶ ناحیه بخارست، ناحیه ۱ پرکارترین است و ۴ برابر بیشتر از ناحیه ۵ کارمند دارد.

- تولید ناخالص داخلی بخارست (۲۰۲۰): ۵۲,۲۸ میلیارد یورو
 - میانگین درآمد ناخالص اسمی ماهانه: ۱۶۰ ۷ LEI (۳۵۰ یورو)
- بخارست قطب مهم راه آهن، جاده و مسیر هوایی رومانی است. مهمترین بزرگراه های ملی که از بخارست عبور می کنند عبارتند از:

- ❖ DN1, Bucharest - Braşov - Sibiu - Cluj Napoca - Oradea, being currently the most important road in Romania;
- ❖ DN2, Bucharest - Buzău - Focşani - Bacău - Roman - Suceava
- ❖ DN3, Bucharest - Constanţa
- ❖ DN4, Bucharest - Olteniţa
- ❖ DN5, Bucharest - Giurgiu
- ❖ DN6, Bucharest - Alexandria - Craiova - Caransebeş - Timişoara - Cenad
- ❖ DN7, Bucharest - Titu - Piteşti - Râmnicu Vâlcea - Sibiu - Deva - Arad - Nădlac and further to Hungary
- ❖ A1 Highways, Bucharest - Pitesti, the European road continuing further to Craiova, Timisoara and the border with Serbia
- ❖ A2 Highways or "Autostrada Soarelui" Bucharest - Constanţa

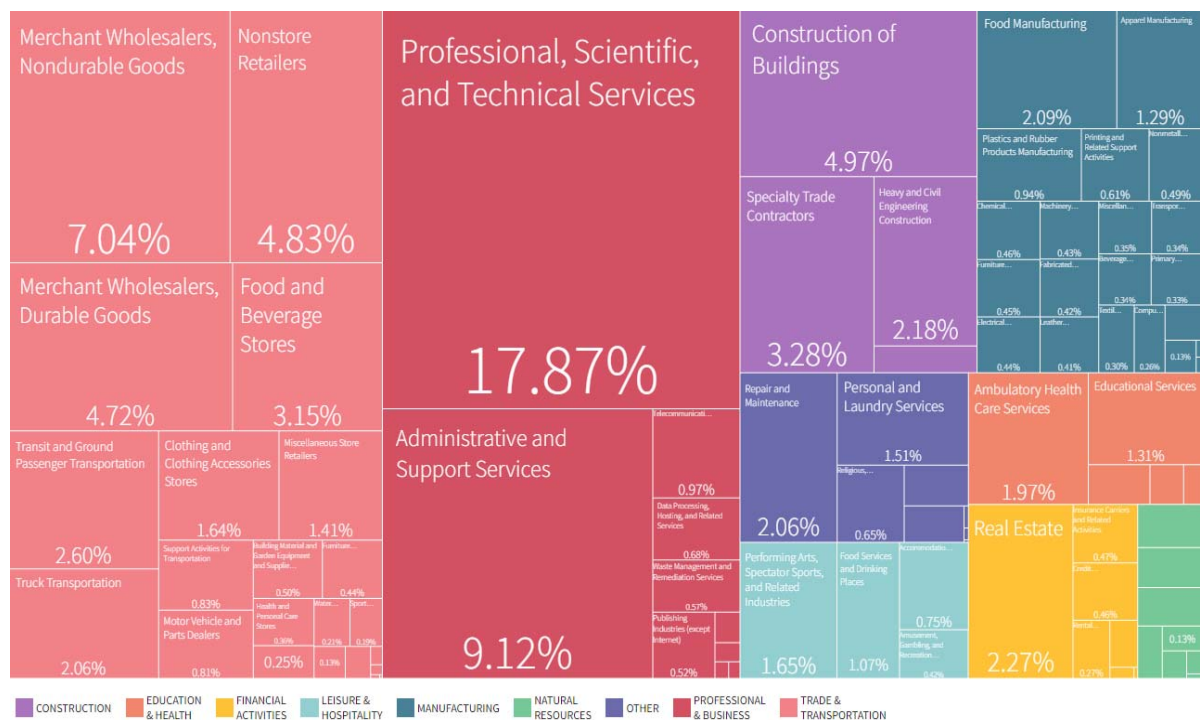
این جاده ها و بزرگراه ها بخشی از محورهای اروپایی E60، E70، E81 و E85 هستند. دیگر جاده های ملی که از پایتخت شروع می شوند عبارتند از:

- ❖ DN1A, Bucharest - Ploieşti - Vălenii de Munte - Braşov
- ❖ DN71, Bucharest - Târgovişte - Sinaia.



✓ مهمترین صنایع:

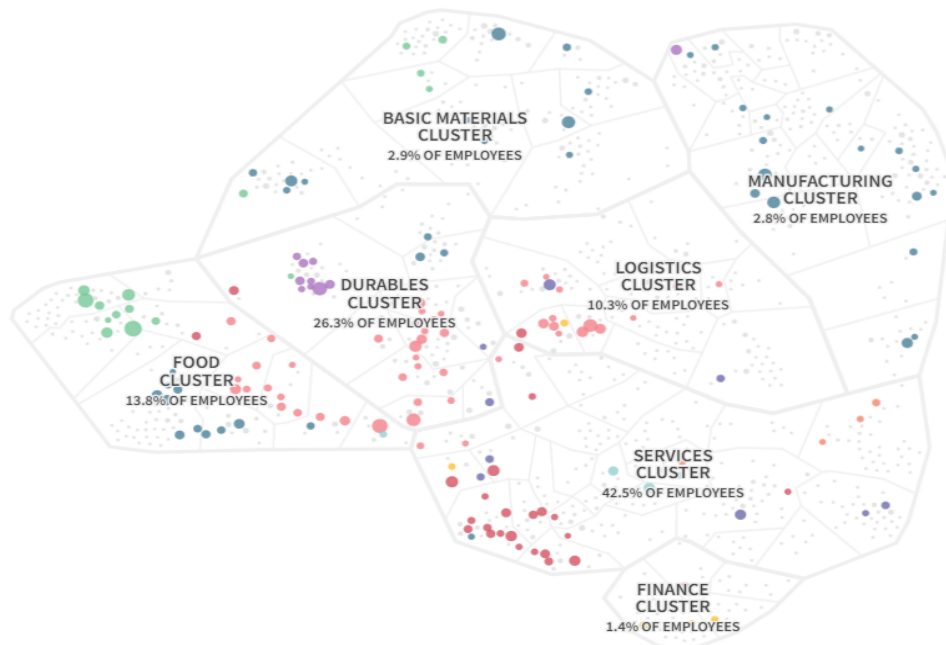
اقتصاد بخارست عمدتاً بر صنعت و خدمات متمرکز است. خدمات به ویژه در ده سال گذشته رشد قابل ملاحظه ای داشته اند. یکی از مهمترین بخش های خدمات مربوط به حوزه IT و مخابرات است. همچنین از سال ۲۰۰۰ صنعت املاک و ساخت و ساز در این شهر رونق ویژه ای داشته است.



همانطور که در شکل بالا مشاهده می شود در سال ۲۰۲۰ سه زیر گروه صنعتی "خدمات حرفه ای و تجارت"، "ساز" و "تجارت و حمل و نقل" و "صنعت تولید" بالاترین نیروی کار در بخارست را به خود اختصاص داده اند. شکل زیر تمرکز صنایع در بخش های مختلف بخارست را نشان می دهد. این صنایع در مناطق شش گانه بخارست که پیش از این بدان اشاره شد تقسیم شده است.

? HOW TO READ THIS

HIGH AGGREGATION KNOWLEDGE CLUSTERS → LOW AGGREGATION KNOWLEDGE CLUSTERS → SINGLE INDUSTRIES



RELATIVE PRESENCE

CHANGE PEER GROUP (Global peers by similar population)

CONSTRUCTION EDUCATION & HEALTH FINANCIAL ACTIVITIES LEISURE & HOSPITALITY MANUFACTURING NATURAL RESOURCES OTHER PROFESSIONAL & BUSINESS TRADE & TRANSPORTATION

ب) اطلاعات مربوط به نهادهای مهم اقتصادی بخارست:

✓ اتاق بازرگانی و صنعت بخارست^{۶۴} یک اتاق خودکفا، غیردولتی، غیرسیاسی و غیرانتفاعی است. هدف این اتاق نمایندگی، دفاع و ارتقای منافع اعضای خود و سایر فعالان اقتصادی بخارست برای توسعه تجارت، صنعت، کشاورزی و خدمات مطابق با الزامات اقتصاد بازار است.

نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
اتاق بازرگانی و صنعت بخارست	Iuliu Stocklosa	Ion Ghica Street, No. 4, District 3, 030044	تلفن: +40.21 319 0105 فاکس: +40.21 319 2696	mircea.toader@ccib.ro ; office@ccib.ro

⁶⁴ The Bucharest Chamber of Commerce and Industry

✓ اتاق بازرگانی رومانی^{۶۵} سازمانی غیردولتی و با منافع عمومی است که به منظور ارتقای تجارت و صنایع رومانیایی، هم در داخل و هم در خارج از کشور و نمایندگی منافع تجار رومانیایی در برابر مقامات داخلی و در روابط آنها با سازمان های خارجی تخصص دارد. این نهاد قوی ترین سازمان محیط کسب و کار در رومانی است که کل شبکه ۴۲ اتاق بازرگانی و صنعت و همچنین اتاق های بازرگانی دوجانبه، برخی از انجمن های حرفه ای و شرکت ها را گرد هم می آورد.

نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
اتاق بازرگانی و صنعت رومانی	Mihai Daraban	2 Octavian Goga Blvd. Bucharest 030982, Romania	تلفن: 021.319.00.93 اکس: 021.319.01.56	https://ccir.ro/en/ ccir@ccir.ro

✓ اتحادیه اتاق بازرگانی دوجانبه رومانی (UCCBR) در سال ۱۹۹۵ و در نتیجه تصمیم اتاق های بازرگانی و صنایع دوجانبه رومانی برای متحد کردن تلاش های خود برای کمک اساسی به توسعه همکاری های اقتصادی بین المللی بین رومانی و سایر کشورها تأسیس شد.



نام	مدیر	آدرس	شماره تلفن	ایمیل و وب سایت
اتحادیه اتاق های بازرگانی دوجانبه رومانی UCCBR	Nasty Vladioiu	Av. Nicolae Velescu, Nr. 6Sector 1, Bucharest, ROMANIA	تلفن: +40 374 020 331	https://www.uccbr.ro/ office@uccbr.ro

⁶⁵ . Chamber of Commerce and Industry of Romania

✓ گمرک رومانی: اداره کل گمرک در داخل آژانس ملی اداره مالی^{۶۶} فعالیت و ۸ اداره گمرک منطقه ای را که در داخل آن ۸۹ گمرک مرزی و گمرکات داخلی سازماندهی شده اند، هماهنگ و راهنمایی می کند.

ایمیل و وب سایت	شماره تلفن	آدرس	نام
E-mail: relatiipublice@customs.ro vama@customs.ro website: https://www.customs.ro/	تلفن: 021 315 58 58 021 315 58 59	Str. Alexandru Ivasiuc nr. 34 – 40, bl. 5, sector 6, București, C.P. 060305	گمرک رومانی  Direcția Generală a Vămilei

(ج) بانک هایی که دفتر مرکزی آن در بخارست است:

ایمیل و وب سایت	دفتر مرکزی	نام بانک
contact.center@bcr.ro https://www.bcr.ro/	Banca Comerciala Romana S.A. is headquartered in BUCURESTI.	Banca Comerciala Romana S.A 
mybrdcontact@brd.ro https://www.brd.ro/	BRD - Groupe Societe Generale S.A. is headquartered in BUCURESTI.	BRD - Groupe Societe Generale S.A. 

⁶⁶ . the National Agency for Fiscal Administration

https://www.unicredit.ro/	UniCredit Bank S.A. is headquartered in BUCURESTI.	UniCredit Bank S.A. 
http://ing.com	<u>ING Group (Netherlands)</u> INGBank NV, Amsterdam - Bucharest Branch is located in BUCURESTI.	ING Bank NV, Amsterdam - Bucharest Branch 
https://www.raiffeisen.ro/	RAIFFEISEN BANK SA is headquartered in BUCURESTI.	RAIFFEISEN BANK SA 
https://www.cec.ro/	CEC BANK S.A. is authorized and supervised by the National Bank of Romania.	CEC BANK S.A. 

(د) شرکت های بزرگ اقتصادی:

✓ ساخت وسایل نقلیه موتوری / خودرو - خودروهای سواری

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
-----------------	------	--	-------------------------------

https://www.dacia.ro/	Christophe Dridi	18,298,973,764 (RON) 335,763,827 (RON) 13,685	Dacia SA Automobile
Email: office@porsche.ro	Adrian Pascu	3.097.621.680 (RON) 202.232.707 (RON) 136	Porche Romania SRL
Email: www.toyota.ro	Edit Tarcolea	1.386.267.101 (RON) 49.360.581 (RON)	Toyota Romania SRL

✓ شرکت های تولید نفت خام

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
office@petrom.com https://www.omvpetrom.com/	Christina Verchere	14,795,525,494 (RON) 1,503,899,916 (RON) 10,949	OMV PETROM SA
Mail: office@rompetrol.com Web: www.rompetrol.com	Beimbet Shayakhmetov	177,773,293 (RON) 14,682,952 (RON) 215	KMG ROMPETROL SRL

Web: https://www.stratumenergy.com	Cornel Nenciu	76.909.947 (RON) :-32.248.787 (RON) 53	STRATUM ENERGY ROMANIA LLC WILMINGTON

OMV رتبه اول بر اساس نتایج مالی گزارش شده است.

پتروم بزرگترین گروه نفت و گاز رومانیایی است که در بخش های اکتشاف و تولید، پالایش و پتروشیمی، گاز طبیعی و همچنین فروش و بازاریابی فعالیت می کند. اواخر سال ۲۰۰۴، OMV Petrom خصوصی شد و اتریش OMV AG سهامدار اکثریت جدید گشت.

✓ سوپرمارکت های / هایپرمارکت های زنجیره ای

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
office@petrom.com https://www.omvpetrom.com/	Christina Verchere	14,795,525,494 (RON) 1,503,899,916 (RON) 10,949	LIDL DISCOUNT SR
Web: https://www.kaufland.ro/	Marco Hößl	12.835.836.082 (RON) 1.111.500.469 (RON) 13.108	KAUFLAND ROMANIA SCS

Email: pr_carrefour@carrfour.com Web: https://carrefour.ro	Julien Munch	9.019.087.600 (RON) 291.155.966 (RON) 10.523	CARREFOUR ROMANIA SA
---	---------------------	---	-----------------------------

✓ شرکت توزیع کننده گاز طبیعی

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
https://www.engie.ro/	Eric Stab	6,547,001,788 (RON) 568,977,317 (RON) 753	ENGIE ROMANIA SA
Email: contact@distrigazs-ud-retele.ro	Dan Pantilie	1.256.693.890 (RON) 62.783.052 (RON) 2.654	DISTRIGAZ SUD RETELE SRL
Web: https://www.premierenergy.ro/	Jose Garza	697.078.321 (RON) -23.672.293 (RON) 382	PREMIER ENERGY SRL

✓ تجارت / خرده فروشان آنلاین / تجارت الکترونیک / IT / لوازم خانگی

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
https://www.emag.ro/	Tudor Manea	6,721,624,852 (RON) 128,837,132 (RON) 3,088	DANTE INTERNATIONAL SA
Web: https://www.pcgaraage.ro/	Razvan Pop	379,478,217 (RON) 19,458,628 (RON) 87	PC GARAGE SRL
Web: dcneu.ro		332,630,047 (RON) 22,493,288 (RON) 261	DCN EU RETAIL SRL

✓ IT&C / خدمات مخابراتی

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
pr@orange.ro	Liudmila Climoc	5,629,400,949 (RON) 548,844,026 (RON) 2,472	ORANGE ROMANIA SA

Web: vodafone.ro	Achilleas Kana	4,470,406,563 (RON) -225,687,304 (RON) 3,906	VODAFONE ROMANIA SA
Email: ipo.relations@digicomunications.ro Web: https://www.digicomunications.ro/	Serghei Bulgac	3,905,077,765 (RON) 281,932,975 (RON) 13,056	RCS & RDS SA (DIGI COMMUNICATION)

✓ داروسازی / محصولات دارویی

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
Social Media: https://www.janssen.com/romania/ Web: https://www.janssen.com/	Sevan Kaloustian	950,235,563 (RON) 20,283,408 (RON) 168	JOHNSON & JOHNSON ROMANIA SRL
Email: officero@teva-romania.ro Web: https://www.tevaharm.ro/		254,560,933 (RON) 12,469,884 (RON)	TEVA PHARMACEUTICALS SRL

Web: office.ro@zentiva.com	Simona Cocoș	557.960.940 (RON) 80.549.019 (RON) 722	ZENTIVA SA
--	--------------	--	------------

✓ ساخت و ساز / پیمانکاران ساختمانی / پیمانکاران ساختمان های عمرانی و صنعتی

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
waseem.ahmad@straba.com https://www.strabag.ro/	Waseem Ahmad, LL.M	869,934,992 (RON) 24,101,978 (RON) 1,072	STRABAG SRL
Email: construct@porr.ro mario.pröll@porr.ro Web : https://porr.ro/	Mario Pröll	845,480,193 (RON) 28,034,867 (RON) 813	PORR CONSTRUCT SRL
Email: secretariat@erbasu.ro Web: https://www.erbasu.ro/	Cristian Erbașu	719,224,991 (RON) 25,396,058 (RON) 873	CONSTRUCTII ERBASU SA

این گروه همچنین تحت عنوانی چون as ARL, BHG, MINERAL, BITUNOVA, DRUMCO, SAT, STRABAG Facility Management, TPA, ZÜBLIN فعالیت می کند.

✓ املاک و مستغلات / توسعه و مدیریت املاک

نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	مدیر	تلفن
CTP INVEST BUCHAREST SRL	505,042,587 (RON) 161,190,931 (RON) 61	Ana Dumitrache	۸۹۶ ۵۵۵ ۰۷۲۰
STATE PROTOCOL HERITAGE ADMINISTRATION/ ADMINISTRATIA PATRIMONIULUI PROTOCOLULUI DE STAT RA	262,979,886 (RON) -35,864,863 (RON) 1,887	Marius Grajdan	Web: https://www.apps.ro/
EXIGENT ❖ DEVELOPMENT SRL	256,897,423 (RON) 105,645,048 (RON) 19		Web: office@exigent-one.ro

✓ غذا / گوشت

نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	مدیر	ایمیل و وب سایت
CRISTIM 2 PRODCOM SRL	677,067,469 (RON) 22,391,008 (RON) 1,023	Radu Timiș	secretariat@crstim.ro https://crstim.ro /

Email: office@expur.ro	Pascal Pins	1,156,310,441 (RON) 19,004,928 (RON) 443	EXPUR SA
Web: https://www.expur.ro/			
Web: https://danone.ro/	Robert Jasinski	633,486,912 (RON) 24,742,700 (RON) 376	DANONE SRL

✓ شرکت های خدمات کشاورزی (کود، علف کش، قارچ کش، اجاره سوله، خدمات مالی به کشاورزان برای خرید تجهیزات پزشکی)

ایمیل و وب سایت	مدیر	گردش مالی / سود / تعداد کارمند (۲۰۲۰)	نام شرکت (به ترتیب گردش مالی)
Web: www.ipsor.ro	Arnaud Van Strien	773,349,180 (RON) 44,209,783 (RON) 487	IPSO SRL (تجهيزات کشاورزی)
Email: contact@ipsor.ro			
Web: https://agricover.ro/	Jabbar Kanani	1,165,541,923 (RON) 32,362,724 (RON) 241	Agricover SA
Email: agricover@agricover.ro			
Web: https://alcedo.ro/		617.756.865 (RON) 18.361.823 (RON) 318	ALCEDO SRL
Email: office@alcedo.ro			

ه) برخی اتحادیه های صنفی در بخارست:

ایمیل و وب سایت	مدیر	آدرس و شماره تلفن	نام اتحادیه
<p>Email: contact@stb-sindicat.ro</p> <p>Web: https://stb-sindicat.ro/</p>	Petrariu Vasile	<p>Dudești Street, no. 184</p> <p>0786 285 998</p>	<p>Sindicatul Transportatorilor din București</p> <p>(سندیکای حمل و نقل)</p>
<p>Email: smetal@cartel-alfa.ro</p> <p>Web: https://www.fnssm.ro/</p>	Doru Puiu	<p>Scarlat Otulescu Street, No. 4, building 9, floor 2, apartament 9, District 5</p> <p>021 311 35 75</p>	<p>Federația Națională Sindicală Solidaritatea Metal</p> <p>(اتحادیه فلز)</p>
<p>Email: alfa@cartel-alfa.ro</p> <p>Web: https://www.cartel-alfa.ro/</p>	Bogdan Iuliu HOSSU	<p>Lipscani Street, No. 53, Floor 2, District 3, (the entrance is through Blanari Street, No. 21)</p> <p>+40 21 539 53 01;+40 21 539 53 02</p>	<p>Confederația Naționala Sindicală Cartel ALFA</p> <p>(اتحادیه تجارت ملی)</p>
<p>Email: sindicat@sltc.ro</p> <p>Web: https://sltc.ro/</p>		<p>1 Mai Blvd, No. 51-55, Munplast Building, Floor 4 - 405, District 6</p> <p>+40 217.94.25.58; +40 766.61.00.31</p>	<p>Sindicatul Liber din Telecomunicații</p> <p>(اتحادیه تله کامیونیکیشن آزاد)</p>
<p>Email: hipocrat.ro@gmail.com</p> <p>Web: http://www.federatiahipocrat.ro/</p>	Ion Cotojman	<p>Anghel Saligny Street, District 5</p> <p>0314 259 098</p>	<p>Federatia Sindicatelor Medico-Sanitare Si Farmaceutice Hipocrat</p> <p>(اتحادیه محصولات دارویی)</p>

Web: <a href="https://www.sindalimen
ta.ro/">https://www.sindalimen ta.ro/	Dragoş Vasile Frumosu	W. Mărăcineanu Square, No. 1-2, 115, District 1 021.31.26.334; 031.80.59.388	Federația Națională a Sindicatelor din Industria Alimentară (اتحادیه تجارت مواد غذایی)
---	--------------------------	--	---

(و) برخی نهادهای دوجانبه تجاری در بخارست:

ایمیل و وب سایت	مدیر	آدرس و شماره تلفن	نام
Mail: office@ccirt.ro Web: http://ccirt.ro/	Tamer Atalay	Austrului Street, No. 58, District 2 021 326 97 22	Camera de Comerț Bilaterală România – Turcia اتاق بازرگانی ترکیه-رومانی
Email: tiad@tiad.ro guven.gungor@umeb.ro Web: https://www.tiad.ro/	Güven Güngör	str. Ritmului nr. 7, sector 2, Bucuresti + 40-21-250 45 93 + 40-21-250 67 46	Turkish Businessmen's Association Romania موسسه تجار ترک رومانی
https://www.cciro.it/	Eugen Terteleac	Via Cola di Rienzo n. 212, Roma +40 741 049 731	Camera de Comerț și Industrie a României în Italia اتاق بازرگانی رومانی-ایتالیا

Mail: segreteria@cameradicommercio.ro Web: https://www.cameradicommercio.ro/	Guglielmo Frinzi	Franceza Street, No. 13, Floor 2 0746212170	Camera de Comerț Italiană pentru România اتاق بازرگانی ایتالیا در رومانی
Email: bucarest@ice.it Web: https://www.ice.it/en/markets/romania/bucuresti	Carlo Ferro	STR. CLUCERULUI, NR.35, ET.5, SECTOR 1 011363 , BUCAREST 004/0212114240 004/0728313307	ITA - Italian Trade Promotion Agency آژانس توسعه تجارت ایتالیا
Mail: drahk@ahkrumaenien.ro Web: www.ahkrumaenien.ro	Andreas Lier	Clucerului Street, No. 35, Floor 3, District 1 021.223.15.31	Camera de Comerț și Industrie Româno-Germană (AHK) اتاق بازرگانی رومانی-آلمان

❖ رویداد های اقتصادی بخارست

✓ رویدادهای عمومی:

- اتاق بازرگانی و صنعت بخارست "مجموعه رویدادهای روز فرصت تجاری" با حضور تجار بخارست و سفرا / وابستگان اقتصادی کشورها برگزار می کند. (تاریخی برای سال ۲۰۲۲ تعیین نشده است)
- اتاق بازرگانی و صنعت بخارست بصورت ماهانه "صبحانه تجاری" بین بازرگانان با متخصصان و سیاستمداران برای بحث در مورد موضوعات اقتصادی و تجاری را برگزار می کنند (تاریخی برای سال ۲۰۲۲ تعیین نشده است).
- اتاق بازرگانی و صنعت بخارست هر ساله "کنفرانس تمرکز بخارست" را با تمرکز بر وضعیت شهری و تجاری بخارست برگزار می کند (تاریخی برای سال ۲۰۲۲ تعیین نشده است).

✓ نمایشگاه های تجاری سال ۲۰۲۲ بخارست (در روم اکسپو):

نام	موضوع	تاریخ	وب سایت	
TTRI	نمایشگاه توریزم	۲۴-۲۷ فوریه	www.targuldeturism.ro	۱
ROMHOTEL	نمایشگاه بین المللی تجهیزات، مبلمان و ملزومات برای هتل ها و رستوران ها	۲۴-۲۷ فوریه	www.romhotel.ro	۲
CONSTRUCT AMBIENT EXPO	نمایشگاه بین المللی فناوری های ساختمانی تجهیزات و مواد، محصولات و سیستم های داخلی و دکوراسیون فضای باز و استخر	۲۴-۲۷ مارس	www.construct-ambientexpo.ro	۳
ROMTHERM	نمایشگاه بین المللی تاسیسات، گرمایش، سرمایه و تجهیزات تهویه مطبوع	۲۴-۲۷ مارس	www.romtherm.ro	۴
EXPO FLOWERS AND GARDEN	نمایشگاه بین المللی گل، محوطه سازی، باغبانی و نمایشگاه باغبانی	۲۴-۲۷ مارس	www.expoflowers.ro	۵
MOBILA EXPO	نمایشگاه مبلمان	۲۴-۲۷ مارس	www.mobila-expo.ro	۶
PACK SHOW	نمایشگاه صنعت بسته بندی اروپای جنوب شرقی	۱۱-۱۴ می	www.packshow.ro	۷
METAL SHOW - TIB	نمایشگاه بین المللی فلزکاری، فناوری و تجهیزات صنعتی	۱۱-۱۴ می	www.metalshow-tib.ro	۸
TIBCO	نمایشگاه های بین المللی برای کالاهای مصرفی	۲-۵ ژوئن	www.tibco.ro	۹
ANTIQU MARKET I	نمایشگاه آثار عتیقه	۲-۵ ژوئن	www.antiquemarket.ro	۱۰

www.bife-sim.ro	۲۲-۲۵ آگوست	نمایشگاه بین المللی مبلمان، تجهيزات و لوازم جانبی	BIFE - SIM	۱۱
www.antiquemarket.ro	۲۲-۲۵ سبتمبر	نمایشگاه آثار عتیقه	ANTIQU MARKET II	۱۲
www.cosmeticsbeautyh air.ro	۲۲-۲۵ سبتمبر	نمایشگاه بین المللی لوازم آرایشی، محصولات، مراقبت و آرایشگری	COSMETICS BEAUTY HAIR	۱۳
www.indagra.ro	۲۶-۳۰ اکتبر	نمایشگاه بین المللی تجهيزات و محصولات در کشاورزی، باغداری، انگورداری و دامپروری	INDAGRA	۱۴
www.indagra-food.ro	۲۶-۳۰ اکتبر	نمایشگاه بین المللی تجارت صنایع غذایی	INDAGRA FOOD	۱۵
www.targuldeturism.ro	۱۰-۱۳ نوامبر	نمایشگاه گردشگری	TTR II ۱	۱۶
www.denta.ro	۱۰-۱۲ نوامبر	نمایشگاه بین المللی دندانپزشکی و فناوری های دندانپزشکی	DENTA	۱۷
www.rommedica.ro	۱۰-۱۲ نوامبر	نمایشگاه بین المللی ابزار و تجهيزات پزشکی	ROMMEDICA	۱۸
www.expo-cadou.ro	۹-۱۱ دسامبر	نمایشگاه هدایای کریسمس، تزئینات و سوغات	HRISTMAS GIFTS FAIR	۱۹
www.antiquemarket.ro	۹-۱۱ دسامبر	نمایشگاه آثار عتیقه	ANTIQU MARKET III	۲۰

✓ رویداد های فرهنگی بخارست:

وب سایت رویداد	ماه میلادی برگزاری	زمینه رویداد(موسیقی،فیلم، کتاب و ...)	نام رویداد(فارسی و لاتین)
http://www.festival-anonimul.ro	آگوست	فیلم	جشنواره مستقل بین المللی فیلم ANONIMUL International independent Film Festival
http://bucharestshort.ro	سپتامبر	فیلم	جشنواره بین المللی فیلم B- B-EST Bucharest International Film Festival
https://filmedefestival.ro	اکتبر	فیلم	جشنواره Les Films de Cannes Festival
https://www.animest.ro	اکتبر	فیلم	جشنواره بین المللی فیلم انیمیشنی Anim'est International Animation Film Festival
https://www.kinodiseea.r o	اکتبر	فیلم	جشنواره فیلم کودک Kinodissea Children's Film Festival

https://fitsb.ro	ژوئيه و آگوست	تئاتر	جشنواره بين المللى تئاتر B-Fit in the Street International Theatre Festival
http://www.fitc.ro	اکتبر	تئاتر	جشنواره بين المللى تئاتر کودک و نوجوان International Theatre Festival for Children and Youth
https://www.festivalenescu.ro	آگوست و سپتامبر	موسيقى	جشنواره موسيقى George Enescu Festival
www.gaudeamus.ro	نوامبر	کتاب	نمایشگاه کتاب Gaudeamus Book Fair
https://bookfest.ro	آوريل	کتاب	نمایشگاه کتاب Bookfest
www.artsafari.ro	مه و ژوئيه	نقاشى	نمایشگاه بين المللى نقاشى ArtSafari Interantional Exhibition